

സ്നാനവും രക്ഷയും

സ്നാനവും രക്ഷയും നേരിട്ടു ബന്ധപ്പെട്ടിരിക്കുന്ന രണ്ടു വേദഭാഗങ്ങളാണ് നാം നേരത്തെ കണ്ണടക്കായ മർക്കോസ് 16:16 ഉം 1 പബ്ലോസ് 3:21 ഉം. നമുക്കു ആ വേദഭാഗങ്ങൾ ശ്രദ്ധിച്ചു നോക്കി ആ ബന്ധത്തെ കുടുതലായി മനസ്സിലാക്കാം.

**മർക്കോസ് 16:16 റ്റ് സ്നാനം എങ്ങനെ
രക്ഷയുമായി ബന്ധപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു?**

യേശു സ്നാനത്തെ രക്ഷയുമായി ബന്ധപ്പെട്ടിരിക്കുന്നത് - രക്ഷപുറപ്പെടുവിക്കുന്ന ഒരു മാർഗ്ഗം ആയിട്ടല്ല, പിന്നെയോ രക്ഷ ലഭിക്കേണ്ടതിന്റെ ഒരു ആവശ്യമായിട്ടാണ്. എൻ‌എൽസ്കീ മർക്കോസ് 16:16 ശരിയായിട്ടാണ് തർജ്ജിമെ ചെയ്തിരിക്കുന്നത്: “വിശ്വസിച്ചവനും സ്നാനം ഏറ്റവും രക്ഷിക്കപ്പെടും; എന്നാൽ വിശ്വസിക്കാതിരുന്നവൻ ശിക്ഷാ വിഡിയിൽ അകപ്പെടും.”

മർക്കോസ് 16:16 റ്റ് ആധികാരികത

ഈ വാക്യത്തിന്റെ ആധികാരികതയെ ചിലർ ചോദ്യം ചെയ്യുന്നതിന്റെ കാരണം മർക്കോസിന്റെ പുസ്തകത്തിലെ ദേവർഹ്യമുള്ള അവസാനമാണ് (16:9-20). അതു ചില പുരാതന കാലയുമുള്ള പ്രതികളിൽ ഉൾപ്പെടുത്തിയിട്ടില്ല. ആ ഭാഗം ഏറ്റവും പുരാതനവും പുർണ്ണവുമായ രണ്ട് പുതിയനിയമ കാലയുമുള്ള പ്രതികളിൽ കാണുന്നില്ല, ഒന്ന്, ഒരു വര്ത്തിക്കാനാണ് (കോദ്യക്കാൻ ബി) അടുത്ത് സിനായിറ്റിക്കോസ് (കോദ്യക്കാൻ അലൈപ്പ്) ഓഫ് ഒ പോർത്ത് സെഞ്ച്യറി. വത്തിക്കാനാണിൽ, കാട്ടാ മാർക്കോസ് (“എക്കോഡിംഗ് ടു മാർക്ക്”) എന്നാണ് വാക്യം 8-നു ശേഷം, എന്നാൽ ഒരു പണിയിൽ പറഞ്ഞതു “അടുത്ത കോളം എഴുതാതെയിരിക്കുന്നു, അതു സുചിപ്പിക്കുന്നതു ഒരി പകർത്തി എഴുതിയ ആൾ അവസാന ഭാഗം താൻ പകർത്തിയെഴുതിയ കാലയുമുള്ള പ്രതിയുടെ അവസാനഭാഗത്ത് അതില്ലായിരുന്നു എന്നു അറിഞ്ഞിരുന്നു”¹

ഈ നാലാം നൃറാണ്ടിലെ കാലയുമുള്ള പ്രതികൾക്കു മുമ്പുതന്നെ, ഈ സുഖിർഹ്യ അവസാനം അറിയപ്പെട്ടിരുന്നു. അവസാനിപ്പിക്കുന്ന പുരാതന താത്തത ചോദ്യം ചെയ്യാവുന്നതല്ല. “‘സുഖിർഹ്യമായി അവസാനിപ്പിക്കൽ’ (അതു [കൈജെവി] യിൽ അച്ചടിച്ച്) അറിയപ്പെടുന്നത് ഫേഷ്യൻ (സിംഗ്. 170) അസംഖ്യം [കാലയുമുള്ള പ്രതികളിൽ] വരുന്നുണ്ട്.”²

ഈതു ഏറ്റവേറെനിയസും ഉലരിച്ചിട്ടുണ്ട് (എ.ഡി. 130-200); ധയാരേസ റോണിലും കാണുന്നുണ്ട്; കോദ്യസെസ് അലൈക്കാൺഡിനസ്, എഫേമ മി, ബൈസോ, അഞ്ചാം നൃറാണ്ടിലെ കാലയുമുള്ള പ്രതികളിലും; നാലാം നൃറാണ്ടിലെ പഴയ സിറിയാക് വെർഷസിലും, അതിലെ വേദഭാഗങ്ങൾ റണ്ടാം നൃറാണ്ടിലേതു പോലെയാണ്. ചിലർ വിചാരിക്കുന്നത് ഈ

ദീർഘമായി അവസാനിപ്പിക്കുന്നത് ജസ്റ്റിൻ മാർട്ടിൻ (100-167) തന്റെ അപ്പോളജിയിൽ ഉദ്ദരിച്ചിട്ടുണ്ട് എന്നാണ് (1.45). ആ ദീർഘമായി അവസാനിപ്പിക്കുന്നതിനെ കുറിച്ചു മറ്റു പുരാതന ഉദ്ധരണികൾ ഹിന്ദുജീറ്റ് സിന്റ് പത്രിശമങ്ങളിലും (170?-235), അഹമായേറ്റുണ്ട്, ദ ഗോസ്പെൽ ഓഫ് നിക്കോഡൈമസ്, ആദ്വോസ് (337-397), എപ്പിപ്രാനിയസ്, കീസോസ്യമും (345-407), അഗസ്റ്റീനും (354-430).

നേരെ മറിച്ച്, യുസോബിയസ് (എ.ഡി. 264-340), എന്ന സദാ ചരിത്രകാരൻ എഴുതിയത്, പല കാലുകളുടെപതികളിലും ഈ ദീർഘമായ അവസാനിപ്പിക്കൽ ഇല്ല എന്നാണ്,³ അതു സുചിപ്പിക്കുന്നതു അതു അനവധി കരയുള്ളതുപതികളിൽ കാണുന്നില്ല എന്നാണ്. ഓജേൻ (185-254), കൂടുന്ത് ഓഫ് അലേക്കംസാബർ (?-215), തെർത്തുല്യൻ (160-220), പരിഞ്ഞതിലും അതിന്റെ വിവരം ഇല്ല; എങ്ങനെന്നായാലും, അവർ ഇതു ഉദ്ധരിക്കാത്തതു സുചിപ്പിക്കുന്നതു അവർക്ക് ഒന്നുകിൽ ഇതുണ്ടായിരുന്നതായി അറിഞ്ഞുകൂടായിരുന്നു അല്ലെങ്കിൽ അതു മർക്കൊസ് അവസാനിപ്പിക്കുന്നതായി അവർ പരിഗണിച്ചില്ല.

മറ്റു പരിഗണനകൾ - ഈ പ്രവർത്തനത്തിൽ വിശാല വീക്ഷണമുള്ളതാണെങ്കിലും ശക്തമായ തെളിവില്ലാത്തതാണ് - മർക്കൊസിന്റെ ശനി കർത്തൃത്വത്തെയും എതിർക്കുന്നതും ഉർപ്പട്ടുന്നുണ്ട്. ചിലർ കരുതുന്നതു മർക്കൊസ് 16:9-20 സുവിശേഷ വിവരങ്ങളിൽ ഉർപ്പട്ടുത്താൻ പാടില്ല എന്നാണ് കാരണം ആ വാക്യങ്ങളിലെ വാക്കുകളാണ് “അതിലെ പദാർധങ്ങൾ പ്രത്യേകതയുള്ളതും, ശ്രദ്ധിയും ദേവശാസ്ത്രകാര്യങ്ങളും മർക്കൊസിന്റെ ശേഷിച്ച ഭാഗങ്ങളിൽ നിന്നും വ്യത്യസ്ഥമാണ്.”⁴

ഈ വാക്യങ്ങളുടെ ആധികാരികത തീക്കലും അവസാനിക്കാതെ നീണ്ടുപോകുന്നതാണ്. അതു മറ്റു വേദഭാഗങ്ങളിൽ നിന്നു വൈപരീത്യ മുർക്കൊള്ളാത്തതുകാണും, ക്രിസ്ത്യാനിത്വം തുടങ്ങിയതു മുതൽ അറിയപ്പെടുകയും സീക്രിക്കപ്പെടുകയും ചെയ്തതുകാണും, ഒരുപക്ഷമുർക്കൊസിന്റെ മുലഗ്രന്ഥത്തിലെ അവസാനിപ്പിക്കൽ അങ്ങനെ ആകാമെന്നതുകാണും, അതും മറ്റു തിരുവൈശ്വരത്തുകൾ പോലെ ആദരിക്കപ്പെടുകയും പറിക്കുകയും വേണം.

മർക്കൊസ് 16:16 മന്ത്രിലാക്കൾ

മർക്കൊസ് 16:16 ലെ “വിശാസികയെയും” “സ്നാനമേല്‌ക്കുകയും” എന്നതു രണ്ടും അയ്യോറിന്റെ പാർട്ടിസിപ്പിൾ ആണ്. ശ്രീക്ക് അയ്യോറിന്റെ പ്രവൃത്തികൾ എല്ലാംപോഴും മുവുകിയയക്കു മുൻപാണ്, അതിന്റെ നടപ്പം “വിശാസിച്ചിരികയെയും” “സ്നാനപ്പട്ടിരികയെയും” എന്നതു മുവുക്കിയയായ, “രക്ഷിക്കപ്പെടുക” എന്നതിനു മുൻപു നടക്കണം.,

ഈ വാക്യത്തെ തർജ്ജിമ ചെയ്തുകൊണ്ടു, ശ്രീക്ക് ക്രിയകളുടെ പ്രാധാന്യത്തെ ദ സ്വീ ശ്രീക്ക് - ഇംഗ്ലീഷ് ഇൻഡ്രലീനിയർ സ്കൂളുമെന്തോള്ളും, ഇന്ത്രംബീനിയർ ഭാഗത്തിലും പറയുന്നുണ്ട്, “ദ വൺ ഹാവിഡ് ബിലീവിൾ ആന്റ് ഹാവിഡ് ബിലീ ബാപ്പാരേറ്റസ്റ്റ് വിൽ ബി സേവ്യർ.”⁵ ഈ വേദഭാഗത്തു ഡേഡു രക്ഷ വെച്ചിരിക്കുന്നതു “വിശാസികയെയും” “സ്നാന

മേല് കയ്യും” ചെയ്തവർക്കാണ്. “തന്നെ അനുസരിക്കുന്ന ഏവരു എയും നിത്യരക്ഷയുടെ കാരണ ഭൂതനാണ് യേശു” (എബ്രായൻ 5:9). നാം രക്ഷിക്കപ്പെടുവാൻ ആഗ്രഹിക്കുന്നു എങ്കിൽ, നാം സുവിശേഷ തതിൽ വിശദിക്കുകയും സ്നാനം എല്ലക്കുകയും ചെയ്യണം.

1 പത്രാസ് 3:21-ൽ സ്നാനവും രക്ഷയും എങ്ങനെ ബന്ധപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു?

യേശുകിന്തുവിഞ്ഞേ മർക്കോസ് 16:16 ലെ പ്രസ്താവന കേട്ടായ പത്രാസും, ഇതേ സത്യമാണ് പറിപ്പിക്കുന്നത്. അവിടെ പറയുന്നതു “ആ പെട്ടക്കത്തിൽ, അല്ലപ്പാറം, എന്നുംവെച്ചാൽ എടുപ്പേർ, വെള്ളത്തിൽ കുടെ രക്ഷപാപിച്ചു” (1 പത്രാസ് 3:20), പിന്നെ ഇതും പറഞ്ഞു: “അതു സ്നാനത്തിനു ഒരു മുൻകുറി. സ്നാനമോ ഇപ്പോൾ ജീവതിഞ്ഞേ അഴുക്കു കളയുന്നതായിട്ടുണ്ട് - ദൈവത്തേതാടു നല്ല മനസാക്ഷിക്കായുള്ള - അപേക്ഷയായിട്ടും യേശുകിന്തുവിഞ്ഞേ പുനരുത്ഥമാനത്താൽ നാമേയും രക്ഷിക്കുന്നു” (1 പത്രാസ് 3:21).

ഈ വാക്യം സ്നാനം രക്ഷക്കാവശ്യമായി പറിപ്പിക്കുന്നില്ല എന്നു വിവിധകാരണങ്ങൾ നിരത്തി ചിലർ പറയാറുണ്ട്. (1) നോഹയും കുടുംബവും രക്ഷിക്കപ്പെട്ടതു “വെള്ളത്താലല്ല” “വെള്ളത്തിൽ നിന്നാണ്” എന്നായെതു അവർ പറയുന്നത്. (2) ഈ വാക്യത്തിൽ സ്നാനം പറഞ്ഞിരിക്കുന്നതു “അലക്കാരം” ആയിട്ടാണ് എന്നാണ് അവർ വാദിക്കുന്നത്. (3) അവർ വിശദിക്കുന്നതു ഈ വാക്യത്തിലെ “ജീവതിലെ അഴുക്കുകളുണ്ട്” പാപങ്ങളെ കഴുകി കളയുന്നതായിട്ടാണ്.

(1) എൻ്റെ പ്രശ്നം സന്ദേശം പറയുന്നതു അവർ പെട്ടക്കത്തിൽ രക്ഷിക്കപ്പെട്ടത് “തു” (ഗ്രീക്ക്: സയു) വാട്ടർ, അല്ലാതെ “ഹോം” വാട്ടർ എന്നില്ല, ദൈവം വെള്ളം അയച്ചതുകൊണ്ടു മാത്രമാണ് പെട്ടകം അവരെ രക്ഷിച്ചത്. ദൈവം തീ അയച്ചിരുന്നെങ്കിൽ, അവർ പെട്ടക്കത്തിൽ രക്ഷപ്പെട്ടു മായിരുന്നില്ല, എങ്കിൽ അവർ പൊള്ളി മരിക്കുമായിരുന്നു. പെട്ടകത്തിൽ അവർ വെള്ള “തനാൽ” രക്ഷപ്പെട്ടു. ഈതു യിസ്രായേൽ ജനം മിസ്രയിം സെസന്നൃതത്തിൽ നിന്നു വെള്ളത്താൽ രക്ഷിക്കപ്പെട്ടതും മിസ്രയിം സെസന്നും മുങ്ങി നശിച്ചു പോയതും താരതമ്യം ചെയ്യാം (പുരിപ്പാട് 14:13, 27-30).

(2) എൻ്റെ പ്രശ്നം എന്നതു കൈജെവിയിൽ തർജ്ജിമ ചെയ്തിരിക്കുന്ന ഗ്രീക്ക് വാക്ക് ആന്തി ടു ഷോൺ, എന്നാണ്, അർത്ഥം “ആന്തിക്കെന്ന്.” നോഹയുടെയും കുടുംബത്തിഞ്ഞെയും പെട്ടകത്തിലെ രക്ഷ മുൻകുറിയായിരുന്നു (പ്രതിരുപം), നമ്മുടെ രക്ഷയും ദേത് അത് ആന്തിക്കെന്ന് (അ റിയാലിറ്റി). ഇപ്പോൾ സ്നാനം നമ്മുടെ രക്ഷിക്കുന്നത്, നാം പാപങ്ങളിൽ നിന്നു സ്നാനം നുബാന്തരം രക്ഷ പ്രാപിക്കുന്നതു, അതു അവർ നാശത്തിൽ നിന്നും മരണത്തിൽ നിന്നും പെട്ടകത്തിൽ നിന്നു വന്നതുപോലെയാണ്.

(3) എൻ്റെ പ്രശ്നം എന്നതു പത്രാസിഞ്ഞേ പ്രസ്താവന വ്യാവ്യാമിച്ചു സ്നാനം രക്ഷിക്കുന്നു പക്ഷെ, പാപങ്ങൾ മോചിക്കുന്നില്ല എന്നതു പരിസ്വര വിരുദ്ധമായി മാറ്റുന്നു. ഈ പ്രസ്താവന സ്വാഭാവികമായി മനസ്സിലാക്കുവാൻ പത്രാസ് സ്നാനത്തെ രക്ഷയുമായി ബന്ധപ്പെട്ടിരി

ക്രൈസ്തവ അതു സ്വപ്നങ്ങളാക്കുകയാണ് ചെയ്തതു. സ്നാനം ബാഹ്യരൂപത്വിന്റെ അഴുക്കുകളയുന്നതിന്റെ, എന്നാൽ ദൈവത്വത്വം ടു ന്റു മനസ്സാക്ഷിക്കായും പാപങ്ങളുടെ ഫോട്ടോഫോറ്റുമാണ് സ്നാനത്തിന്റെ ഉദ്ദേശം എന്നാണ് പത്രാസ്സ് പറഞ്ഞത്.

കുറിപ്പുകൾ

¹രോബേർട്ട് ജി. ബോച്ചർ ആൻഡ് യൂജീൻ എ. നിധ, എ ട്രാൻസ്ലേറ്റേഷൻ ഹാർബർബുക്ക് ഓൺ ദ ഗ്രോസ്പെത്ര ഓഫ് മാർക്ക് (ന്യൂഡോർഫ്: യൂണിഭേര ഡിവിലേജൻസ് സൊസൈറ്റീസ്, 1961), 517. ²ഡൽഹി പി. മാർട്ടിൻ, ദ ഇന്ത്യൻ ചിന്താ ടൂറാന്റെ ദൃശ്യാഗ്രഥരിൽ ദൈവത്വിൽ ഏറ്റവും കൂടുതലിയാണ്, എഡി. ജിയോഫി ഡാലീയു. ഭോബിലേ (ഗ്രാൻ്റ് റാസ്സില്സ്, മെക്ക്.: ഡബ്ല്യൂഡിയു എ. ബി. എർഡ്യംബാൻസ് പബ്ലിഷിംഗ് കമ്പി., 1986), 236. ³കുറിപ്പുകൾ അബ്ദിനം 1. ‘കെന്നന്ത് പേരകൾ, എഡി., നോട്ട് ഓൺ മാർക്ക്, ദ എൻഡേറ്റിവി ടൂറി ദൈവത്വിൽ (ഗ്രാൻ്റ് റാസ്സില്സ്, മെക്ക്.: സോണിക്സ്റ്റുവാൻ, 1995), 1528. ⁴ജെ. ഡി. ഡാലീയു, എഡി., ദ സുഗ്രീമൈക്രോ - ഇംഗ്ലീഷ് ഇന്ത്യൻലൈനിയർ സുഗ്രീമൈന്റ്, ട്രാൻസ്. രോബേർട്ട് കെ. ഭോബിൽ ആൻഡ് പിലിപ്പ് ഡാലീയു. കംഫോർട്ട് (വീറ്റണം, III.: ടിന്റോറ്റ് ഹൗസ് പബ്ലിഷേഴ്സ്, 1993), 192.

സ്നാനം മനുഷ്യരിൽ നിന്നോ അഭ്യാസം ദൈവത്വത്വിൽ നിന്നോ?

“എന്ന വെള്ളത്തിൽ സ്നാനം കഴിപ്പിക്കുവാൻ അയച്ചവൻ” ദൈവമാണ് എന്നു യോഹ നാന്റ് സ് നാപ ക ന് തിരി ചു റിഞ്ഞു (1 യോഹനാൻ 1:33). ഒരു ചോദ്യത്താൽ യോഹനാൻ്റെ സ്നാനം ദൈവത്തിൽ നിന്നൊയിരുന്നു എന്നു യേശു പറഞ്ഞു, “യോഹനാൻ്റെ സ്നാനം മനുഷ്യരിൽ നിന്നോ, ദൈവത്വത്വിൽ നിന്നോ?” (മതതായി 21:25).

സ്നാനം ദൈവ പലവ്രതിയിൽ പെട്ടാണ് എന്നു ലുക്കാക്കാസും പറഞ്ഞു: “പരീശമാരും നൃായഹാന്ത്രിമാരും അവനാൽ സ്നാനം ഏല്ക്കാതെ ദൈവത്വത്വിന്റെ ആലോചന തണ്ടർക്കു വുമാവാക്കി കളഞ്ഞു” (ലുക്കാസ് 7:30; എംഹസിസ് മെമറ്).

പരീശമാർ സ്നാനത്വത്വത്വിന്റെ പ്രാധാന്യം മനസ്സിലാക്കി യോഹനാ നോടു ചോദിച്ചു, “നീ ക്രിസ്തുവല്ലോ, എലീയാവല്ലോ, അ പ്രവാചകനും അല്ലോ എന്നു വരികിൽ, നീ സ്നാനം കഴിപ്പിക്കുന്നതു എന്ത്?” (യോഹ നാൻ 1:25). അവർ സ്നാനത്വത്വത്വിന്റെ വലിയ ഭാസമാരുമായി ബന്ധപ്പെട്ടുത്തി കണ്ടതു അവർ സ്നാനത്വത്വത്വം ശരിയായി കണ്ടതുകൊണ്ടാണ്.